

# GAZETA TRANSILVÂNIEI

Redacţia şi Administraţia

PIAŢA LIBERTĂŢII BRAŞOV

Telefon 226

Abonament anual 200 lei

Pentru streinătate 500 lei

Anunţuri, reclame, după tariful

Fondată la 1838 de George Bariţiu

Apare în zilele care zi de lucru

Oficiul guvernului a găsit soluţia scumpirei tratatului: „să nu fim prea pesimişti şi să nu aruncăm acuze guvernului”.

Iată deci formula după care Brătienii vor să fericească ţara: suferă şi te bucură că suferi!

## UN PAS DE PRAPASTIE

### Falimentul unei politici

De ce-l proclamă d-l Vintilă Brătianu.

Datoriile „Stelei Române”.

D-l Vintilă Brătianu face la Paris şi Londra — mai ales aici — propaganda de colaborare a capitalului strein cu cel românesc pentru punerea în valoare a subsolului românesc şi a căderilor de apă.

După cum s'a condus în politica economică a sa de până acum, tot astfel se prezintă cu totul nepregătit, pentru solicitarea capitalului strein.

D-l Vintilă Brătianu a avut nenorocirea să se creeze în jurul persoanei sale o aureolă falsă, care astăzi se răabundă cumplit. Dintr'un om negustor, muncitor, sărguitor, încăpăţinat însă, s'a făcut — fără să merite titlul — un mare financiar. Dintr'un om preocupat de o singură idee clară: cointeresarea capitalului liberal cu averea, cu bogăţiile statului, idee urmărită cu o tenacitate de fier, demnă de o operă generală mai bună, dar care arăta că acest financiar n'are nici un scrupul în executarea planurilor sale; dintr'un astfel de om s'a făcut un geniu financiar fiindcă în ţara românească a fost posibilă, dintr'un anumit concurs de împrejurări politice, exploatarea bogăţiilor statului şi a nevoilor lui şi ridicarea unor bănci prin concursul nelimitat al guvernelor liberale şi al Băncii Naţionale — la puterea monopolului de afaceri. Unii au căzut în extaz în faţa formidabilei organizaţii financiare pe care o au astăzi liberalii şi nu precupeţesc geniul d-lui Vintilă Brătianu. Ceea-ce însă a făcut d-nea, nu este operă de geniu ci o politică de interes personal, întrebunţând puterea guvernelor liberale pentru crearea monopolului financiar al băncilor liberale.

Geniul unui financiar de stat stă în cu totul altceva şi roadele culese pe urma activităţii lui s'ar vedea în condiţiile de existenţă generale.

Dimpotrivă, d-l Vintilă Brătianu n'a putut să prevadă nimic şi n'a ocolit prăpastia către care a împins ţara, fie prin crearea acestui monopol (dezastruos şi hult de întreaga ţară), fie pila îngustimea minţii sale care nu concepea altă politică şi nu pricepea că nu ne vom reface fără ajutorul capitalului strein.

Financiarul partidului liberal s'a învins între zidurile chinezeşti ale politicii prin noi înşine, însă numai atât cât a putut folosi politicii sale interesate. Astăzi, după ce crede că a asigurat dominaţia capitalului liberal asupra averilor ţării, face apel la capitalul strein — la acela mai ales care va fi gata să plătească scopurile lui, cu ori câte jefite pentru ţară.

Ceea-ce, însă, nu poate ascunde d-l Vintilă Brătianu este tocmai acest târg nou ce pregăteşte şi, astfel, fără să vrea să demască, accentuând în interior ca şi în afară falimentul politicii financiare fundamentale a partidului liberal şi, următor consecinţelor politice de cri, refuzul capitalului lovit până astăzi deşi oferit în condiţiuni mult avantajoase pentru ţara noastră şi, deci, refugiu la băncile care au făcut dezastruoasa consolidare a bonurilor de tezar care costă ţara un miliard lei bacşiş, afară de alte gajul vămilor noastre de operaţiuni încă nedesluite complet.

D-l Vintilă Brătianu proclamă la Paris şi Londra falimentul politicii sale şi cererea capital strein astăzi când viaţa noastră este într'un hal de plâns şi când

ori-ce împrumut va costa ţara sacrificii nemăsurat de mari. Cât de departe suntem de momentul declaraţiei îngâmfate a d-lui I. Brătianu la Paris, la conferinţa de pace, când d-nea a refuzat o ofertă franceză precisă şi avantajoasă, în condiţiuni de necalculat faţă de dezastrul către care ne împinge astăzi d-l Vintilă Brătianu.

Ca să dăm o şi mai bună caracterizare a intervenţiei d-lui V. Brătianu la Paris şi Londra (mai ales aici este durerea sa mare) şi ca să se vadă că falimentul politicii financiare înseamnă teama de faliment a băncilor cari au făcut, la îndemnul şi promisiunile sale, operaţiunea împrumutului soc. *Steaua Română* — dăm un amănunt nerelevat de presa noastră până astăzi: d-l Vintilă Brătianu tratează, pe spinarea ţării, la Londra, cu detentorii acţiunilor Soc. *Steaua Română*, cu aceia cari au în mână soarta acestor bănci prin datoriile formidabile care o reprezintă suma în franci elveţieni care vine la scadenţă în curând.

Valuta nu dă semne de îndreptare şi, deci, ministrul de finanţe s'a dus să se închine creditorilor din streinătate, gata să sacrifice ori-ce averi naţionale ca să scape de ruină întregul edificiu ce-a clădit în ţară prin cointeresările scandaloase ale băncilor sale. Îndată ce puterea de guvern nu mai are influinţă, ca în interior, d-l Vintilă Brătianu e gata să proclame falimentul politicii sale, să gajeze averile ţării la streini — dar să-şi scape creaţiunile bancare, angajate pe urma unei operaţiuni nu de financiar genial — cum i-se zice — dar de completă dovedită incapacitate.

Guvernul din care face parte aşteaptă acum rezultatul dela Londra de care depinde soarta sa şi a partidului liberal.

În ori-ce caz, pentru ţară este o dublă nenorocire, fiindcă sau se produce crăhul şi se târăsc în prăpastie multe economii româneşti, sau se instituie un nou jug financiar, al capitalului strein dominant, robindu-ne lui şi liberalilor pe 100 de ani de aci înainte.

Iată situaţia reală, dezastruoasă pe urma falimentului politicii liberale care astăzi duce sau la alt faliment sau la robirea economică a ţării.

## 20.000 de vagoane lemne pentru Capitală.

Contractul intervenit între stat şi „Uniunea Forestieră”.

O delegaţie a „Uniunii forestiere transcarpatine”, a prezentat astăzi ministrului de industrie şi comerţ răspunsul „Uniunii” privitor la furnizarea a 20 mii vagoane, de lemne de foc, pentru nevoile populaţiei Capitalei.

În răspunsul prezentat, „Uniunea” acceptă condiţiile ministerului de a furniza pe preţul de 3250 lei vagonul, franco vagon gara de încărcare. Predarea acestor 20 mii vagoane se va face pe măsură ce direcţia c. f. r. va pune la dispoziţiunea „Uniunii” vagoanele necesare, în punctele indicate.

Se crede că până la toamnă cantitatea de 20 mii vagoane va fi transportată la Bucureşti.

~ În acelaşi timp „Uniunea Forestieră” va face o convenţie specială cu c. f. r.

pentru furnizarea unei cantităţi de 25 mii vag. lemne pe acelaşi preţ de 3250 franco vagon gara de încărcare şi de asemenea un al treilea contract, de 5000 vagoane, în aceleaşi condiţiuni, pentru nevoile armatei.

Răspunsul dat de „Uniunea” a fost examinat ieri de ministrul industriei şi comerţului, care-l va prezenta în faţa comisiei speciale, ce se ocupă cu aprovizionarea cu lemne a Capitalei şi apoi consiliului de miniştri spre a se încuviinţa redactarea contractului.

În schimb, ministrul va ridica măsura contingentării exportului de lemne, pe care o luase, în vremea când „Uniunea forestieră” refuza să accepte condiţiile ministerului.

Dacă, în cursul executării „Uniunea forestieră” nu-şi va îndeplini cu stricteţe angajamentele luate, anume de a preda la timp lemnele, ministrul de industrie şi comerţ va recurge iarăşi la măsura contingentării exportului.

## Invazia streinilor în comerţ.

Comercianţii indigeni din Ardeal şi Banat, indiferent de naţionalitate, au avut să se plângă, întotdeauna, de concurenţa — dacă se poate numi concurenţă — absolut ilegală a unor domni care se numesc şi ei comercianţi — fie că au de a face ceva cu această branşă, fie că nu au cu ea nici în clin nici în mănecă — şi cari, în cele mai multe cazuri, nu sunt nici măcar cetăţeni ai acestei ţări.

Acum, de când exportul a fost lăsat liber, acest soi de gheşeştiari exercită o adevărată invazie asupra pieşelor noastre. Din această cauză, viaţa la noi devine, pe zi ce trece, tot mai insuportabilă, iar pieşele sunt ameninţate, azi-măine, a rămânea goale.

Chestiunea se mai complică încă, dacă amintim că acest soi de „comercianţi”, cetăţeni ai altor state, după cum amintim mai sus, nu au la noi nici firmă înregistrată, nici nu plătesc vreun fel de dare visteriei statului după afacerile lor de milioane şi de zeci de milioane, şi — ceace e mai grav — contravin legilor statului, întrucât, cea mai mare parte dintre dânşii, neputându-şi explica prezenţa la noi în ţară, stau aici fără drept de aparţinere.

Amintim un caz concret: Unul dintre cei mai nesăţioşi „comercianţi” de felul celor de mai sus este vienezul Iohann Haselmeyer. Este refugiat din Viena — afirmative pentru speculă şi chiar exprocherie. La sosirea în ţară s'a prezentat autorităţilor din Timişoara pentru obţinerea unui drept de aparţinere, dar cererea i-a fost respinsă. Haselmeyer însă — cunoscând, desigur, obiceiul pământului — a făcut un drum până la Bucureşti, unde *Signuranţa generală, desconsiderând hotărârile autorităţilor din localitate, i-a eliberat o hârtie, în baza căreia poate sta în ţară 1 an de zile.*

Şi acesta nu este un caz izolat. Moldauer, Weisz (Bratislava), Rosenberg, Litviovits, etc. — sunt tot nume cunoscute de „autorităţile superioare” din Bucureşti. La societatea de export „Zoon” toţi funcţionarii, în frunte cu dr. Balint, directorul, sunt dela Budapesta.

Ar fi de dorit ca autorităţile noastre să revizuiască odată hârtiile multor „comercianţi” ce mişună prin oraşele din Ardeal şi Banat.

Ei sunt adevăraţii noştri speculanţi, ei sugrumă comerţul, scumpesc tratul şi duc la ruină pe adevăraţii comercianţi, pe comercianţii indigeni, oamenii ce registre în regulă, plăitori de tribu-turi şi susţinători ai sarcinilor statului.

## Alianţa româno-cehoslovacă

Cu ocazia schimbului de ratificări ale tratatului de alianţă româno-cehoslovacă, prelungit de curând pe încă trei ani, schimb care a avut loc la 19 Iunie, d-l Duca, ministru de externe al României, a adresat d-lui Beneş, ministru de externe al Cehoslovaciei, telegrama următoare:

„Ția, în momentul în care alianţa noastră a fost reînnoită, să vă asigur încă odată de sentimentele de sinceră prietenie cari ne unesc de Cehoslovacia. România vede în această alianţă cel mai bun mijloc de a urma politica ei de consolidare şi de pace şi apreciază mult calităţile poporului d-v. şi rolul lui civilizator. Cât pentru d-v. permiteţi-mi să reînnoiesc expresiunea prieteniei mele şi a întregii noastre consideraţii”.

D-l Beneş a răspuns în următorii termeni:

„Găsesc cu plăcere ocazia de a reînnoi Excelenţei voastre sentimentele de amicitie şi încredere ce Republica cehoslovacă păstrează pentru Patria d-v. Această alianţă nu-i de cât expresia naturală a tendinţelor pacifice de cari sunt animate ţările noastre, urmând astfel politica lor îndreptată spre consolidarea ordinii stabilită de tratate. Rog pe Excelenţa voastră să primească asigurarea prea devotatelor mele sentimente şi a sincerilor mele amintiri”.

## O iniţiativă frumoasă

Concursuri şcolare în Bănat.

Timişoara, 30 Iunie 1923.

D-l general Găvănescu, comandantul diviziei I, a avut fericita inspiraţie să instituie anul acesta un concurs între toate şcolile secundare ale Banatului şi să decernă un număr de premii celor mai sărguincioase. Şi ca unul dela care a pornit ideea intrării între toate naţiunile conlocuitoare din România nouă, la concursul acesta a invitat nu numai şcolile româneşti ci şi ungare, şi germane şi evreieşti. Anul acesta n'au prea răspuns multe, dar anul viitor se vor prezenta, de sigur, mai multe. Nici că se poate un mijloc mai bun, mai frumos şi mai lăudabil pentru armonizarea relaţiunilor dintre noi şi concetăţenii noştri de mână.

Premiile au fost destul de importante: 12, în cărţi şi în bani. Foarte bine aiese, cărţile acordate alcătuiesc un început serios de formare a unei biblioteci chiar pentru cei care au câştigat premiul al patrulea.

Premiul întâi, 700 lei cărţi şi 500 lei bani, l-a câştigat liceul de fete „Carmen Sylva” din Timişoara, prin d-şoara Maria Ştefănescu, care a absolvit liceul cu cunună.

Premiul II, a fost câştigat de elevul Bidiari şi George Dulcu dela liceul din Caransebeş şi Eusebiu Bugariu dela liceul Diaconovici-Loga din Timişoara, primind fiecare cărţi de 500 lei şi 400 lei bani.

Premiul III: Ion Franju dela lic. Cor. Brediceanu din Lugoj, Const. Putici dela

școala superioară de comerț din Lipova și Marin Jarghilescu dela Lugoj. Fiecare a primit cărți de 400 lei și 300 bani.

Premiul IV.: Nicolae Constantinescu și Nicolae Teleguță dela Diaconovici-Loga (Timișoara), d-șoarele Ecaterina Cocos, Vitcu și Viorica Ionescu dela liceul Carmen Sylva (Timișoara). Fiecare a primit de 300 lei cărți și 200 bani.

Accesit: Gatea Virgil (Caransebeș, Sofia Anghelescu și Florica Cubian (Timișoara), Petre Gaiun și Denes Ladislau (Lipova), Ion Conarth (Lugoj).

Premiile au fost oferite în numele cercului militar-civil „Peincipele Carol” din Timișoara, al cărui președinte e d-l general Găvănescu. Din comisiunea care a decernat premiile au făcut parte d-sa, d-l Vilcovici, rectorul școlii poli-tehnice, și Bejan, directorul liceului Diaconovici-Loga. Distribuirea s'a făcut într-o atmosferă sărbătorească și emoționantă. **Cor.**

### Carierile de industrie și comerț

— Locuri vacante pentru elevi —

Direcțiunea Căminului de ucenici industriali și comerciali nr. 2 din Timișoara, aduce la cunoștință tuturor celor interesați, că dispune de mai multe locuri vacante pentru elevii cari voiesc să se dedice carierelor de industrie și comerț.

Condițiunile de primire sunt următoarele:

Elevii să fi implinit etatea de 12 ani să fie absolvenți a cel puțin 4 clase primare, să fie sănătoși și bine făcuți. Elevul primit va fi plasat la meseria sau comerțul pe care singur și l-a ales și va primi în cămin întreaga aprovizionare (vipt, cvartir, spălat pentru 5 kgr. săpun anual) gratis.

La prezentare elevul va aduce cu sine: 1. extrasul de botez. 2. Certificat școlar. 3. Certificat de paupertate și alte documente ce are. 4. O pătură de pat. 5. O farfurie, lingură furculiță și cuțit. 6. Un pahar pentru apă. 7. Cel puțin 3 rânduri de albituri. 8. Imbrăcămintea necesară.

Cererile se vor adresa către Direcțiunea căminului comunal de ucenici industriali și comerciali nr. 2 din Timișoara II. str. Epure 11.

Direcțiunea.

## Informațiuni

**Din cauza unui accident de mașină, ziarul nostru apare în formatul acesta redus. Măine nu va putea apare nici astfel.**

**Sperăm că Mercuri să-și reia apariția cu formatul obișnuit.**

In ședința de Vineri a Camerei franceze deputatul comunist Berthon a invitat guvernul să recunoască sovletele. Primul ministru d. Poincaré a răspuns că situația nu s'a schimbat încă și rușii nu s'au oferit să achite datorile creditorilor francezi.

In 15 Iulie se va inaugura la Cluj institutul de ortopedie. Cu acest prilej se vor organiza mari serbări la cari va asista și M. S. Regina.

Correspondentul ziarului sârbesc „Tribuna” află din cercuri bine informate din Praga că atentatul încercat contra lui Pasici a fost pus la cale de teroriștii maghiari din Budapesta. Această știre a făcut senzație în toată Iugoslavia.

In urma expunerii d-lui Poincaré Senatul francez a votat creditul cerut de Ministerul de război pentru ocupațiunea în Ruhr.

Ziarul cehoslovac „Narodni Listy” anunță că consiliul de miniștri jugoslav a hotărât să recunoască și „de jure” guvernul d-lui Tzankoff și că a comunicat aceasta imediat la Sofia.

Curtea de apel din Budapesta a confirmat confiscarea averii contelui Mihai Karoly, învinuit de înaltă trădare.

Ziarul ceh „Ceske Dennik” află că guvernul ungar va trimite în curând o delegațiune neoficială la Praga spre a se informa în ce condiții a'ar putea realiza o apropiere a Ungariei de Mica Antantă.

Din Berlin se anunță că un recent consiliu de miniștri a hotărât o nouă emisiune de bancnote de câte 500 mil și un milion mărci.

Tot în acest consiliu de miniștri s'a hotărât și prohibirea cumpărării devizelor germane de pe piețele streine.

Din Viena se anunță: Partidul naționalist german din satul Lenz, în Austria, a ținut o întrunire în care a votat desțituirea Dumnezeului creștin și înlocuirea sa prin zeul Wotan, părintele divinităților mitologiei germane. Președintele partidului a motivat astfel rezoluția: „Dumnezeul creștin a trădat poporul german, dându-l în mâinile dășmanilor săi celor mai cumpliți; să ne întoarcem deci la vechii noștri zei”. Și adunarea a votat în unanimitate suprimarea Dumnezeului creștin, decretând în mod solemn că Wotan va prezida de acum înainte la ceremoniile din sat, fiind adorat în locul lui Dumnezeu.

Si non e vero...

Direcțiunea generală C. F. R. a dat ordin stațiunilor că lemnele încărcate pentru export până la 21/6 și oprite la stațiunile de frontieră, pot fi lăsate libere la export. Vagoanele încărcate cu lemne după data de 21/6, vor fi puse la dispoziția predătorilor, exportul de lemne fiind oprit.

Implinindu-se Vineri 50 de ani dela moartea lui Andrei Șaguna s'a oficiat la Cluj un parastas la biserica ortodoxă de către P. S. S. episcopul Nicolae Ivan. Au fost de față: generalul Anastasiu, prefectul, primarul, rectorul Universității prof. dr. Iacobovici, d. Iuliu Manju și mai mulți profesori universitari. A urmat apoi o solemnitate în aula Universității, unde s'au ținut cuvântări de către d-nii: rector Iacobovici, Marin Ștefănescu în numele „Asociației pentru cultura poporului român” și dr. Lupaș, care a vorbit despre activitatea și operele marelui Șaguna.

**Erată.** — In articolul prim al numărului trecut, statistica dată asupra importului să se cetească:

„Mătsurile (nu Măsurile, cum din eroare a apărut) trec dela 19 milioane la 85 milioane pe primul semestru din 1922...”

**Laborator Roentgen modern**, cu aparatele cele mai noi, uzină electrică proprie, sub manipularea Dr. Papp Ludovic, Str. Orfanilor 25. Medic conducător Dr. Iuliu Fischer, specialist. Fotografii și transluminări precum și vindecări cu razele Roentgen și cu raze ultraviolete (cvarț), zilnic și în orice oră din zi.

### Locuri vacante în învășământul primar

Dela revizoratul școlar al județului Brașov primimurmătorul aviz:

In județul Brașov la școlile primare se vor întregi pe cale de concurs următoarele locuri vacante și nou înființate:

Apața, 1 loc cu învășător; Bod, 1 loc cu învășătoare; Crizbav, 1 loc cu învășător; Feldioara, 1 loc cu învășătoare; Hălchiu, 1 loc cu învășător; Măeruş, 1 loc cu învășător; Preșmer, 1 loc cu învășătoare; Preșmer-Cărpeneș, 1 loc cu învășător; Preșmer-Stupini, 1 loc cu învășător; Purcăreni 1 loc cu învășătoare; Rotbav, 1 loc cu învășător; Satouou, 1 loc cu învășător; Sâmpetru, 1 loc cu învășător; Târlungeni, 1 loc cu învășător și un loc cu învășătoare, Turcheș, 1 loc cu învășătoare; Vulcani, 1 loc cu învășător și 1 loc cu învășătoare; Zizin, 1 loc cu învășător și 1 loc cu învășătoare.

Doritorii de a ajunge la unul din aceste posturi, își vor înainta cererile provăzute cu certificatul de școală, diploma de învășător și certificatele de serviciu timbrate, legal și adresate Ministerului Instrucțiunii, la Revizoratul școlar al județului Brașov, cel mai târziu până la 15 Iulie a. c.

### Bibliografie

A apărut Nr. 18 din Steaua copiilor și a Tinerimii. Prețul Lei 4—. Editura Hertz București.

## Sidy Kertész

Salonul de pălării

Brașov, Strada Porții 48, în curte.

Noutăți de pălării pentru dame. Modele originale din streinătate. Pălării de doliu. Ornamente pentru pălării. Transformări.

## Cărămidă

prima calitate, de vânzare în Stupini 110, în orice cantitate.

A se adresa strada Gării 36. Telefon 407. 3914 15-0

No. 12988/923. Cons. oraș.

### INVITARE.

Președinții sau reprezentanții societăților de binefacere și ocrotire (instituții particulare de asistențe sau ocrotire socială) sunt invitați să se prezinte în ziua de 3 Iulie a. c., la ora 11 a. m. în sala de ședințe a prefecturii județului Brașov, et. II, ușa 17 unde va avea loc o consfătuire cu delegatul Ministerului Sărătații Publice al Muncii și ocrotirilor sociale.

Brașov, la 1 Iulie 1923.

4103 1-1

Primăria orașului.

Nr. Spit. 13/2 1923.

### Provocare.

Spitalul Public Brașov, prin aceasta aduce la cunoștință, la toți cei interesați, că cel mai târziu până în 5 Iulie a. c. între orele 8-12 săși înainteze ofertele pentru lucrările de spoit ale camerilor de bolnavi, coridoarelor și alte părți ale edificiului.

4101 1-2

Spitalul Public Brașov.



### Cum ne vindecăm de Reumatism și Gută.

Broșură interesantă și instructivă. Se trimite gratuit contra mărci poștale de 1 Leu, pentru porto adresați Farmacia Voșel, Piatra-N. 8925 6-20

### Echipa Teatrului Blandra la Brașov

La 5 Iulie n. a. c. se va reprezenta în Teatrul Național (Apollo) din Brașov, comedia în 2 acte de B. P. Hașdeu

„Trei crai dela Răsărit”, după care va urma

„Năpasta” de Caragiale

O singură reprezentație. Bilete la Teatrul Național.

### Dr. Ștefan Ciofu

Consultațiuni zilnice 10-12 și 3-5. Tratament rațional al bolilor venerice; injecțiuni intravenoase. Boli chirurgicale. — Brașov Str. Lungă 25.

No. 12526/923. Cons. oraș.

### Publicațiune

Se aduce la cunoștință, că în noaptea de 19 spre 20 Iunie a. c., în strada Fabricii s'a găsit una vacă, slabă, coarne mici indoite de 9 ani de către cheferistul Lorentz Ștefan din acest oraș, strada Sitei No. 47. Această vacă se află în strada de Mijloc Nr. 76 la d-nul Tartler.

Brașov, în 21 Iunie 1923.

4102 1-1

Consiliul orașenesc.

### Licitațiune.

Comitetul parohial al Bisericii Sf. Nicolae din Brașov-Șchei, publică licitațiune cu oferte scrise, pentru darea în antrepriză a lucrărilor de zidărie, zugrăvit, învălit, tinichea și vopsit la Biserica și Stupina bisericeii.

Preliminarul lucrărilor se poate vedea în fiecare zi în biroul Comitetului (curtea bisericeii), iar ofertele cu vadiul precris de 10%, se vor înainta acestui birou cel mai târziu până la 10 Iulie st. n. a. c. orele 5 p. m.

Comitetul își rezervă dreptul a aproba oricare dintre oferte sau a anula licitația și publica altă nouă.

Brașov, din ședința Comitetului parohial al Bisericii Sf. Nicolae din Brașov-Șchei, ținută la 7 Iunie 1923.

ss. V. Iordache,

secretar.

ss. Ioan Pricu,

vice-președinte.

### De vânzare

## un automobil

Rennald cu 4 locuri

Informațiuni la Traian Covescu în Vârhegy lângă Boroșneul-Mare. 4071 8-8

**De închiriat** Pe Iulie—August două camere, bucatărie. Informații la ziar. 4098 1-2

### De vânzare un chioșc

bune condițiuni. — Informațiuni str. Gărei 45 la Bodega Nicolae Găltănar. 3-0

## Marele Restaurant Transilvania

Situat în cea mai pitorească parte a orașului. Mare terasă spre promenadă, Bucătărie românească, franceză și germană. Grătar special în fiecare zi. Vinuri alese de Drăgășani și Dealu mare.

Orchestra clasică la amiază și seara. Serviciu prompt.

4084

8-10

Tutela Babylonați încălțăminte  
Toți cismarii pot!